

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2012 — 2856

[C – 2012/29362]

11 JULI 2012. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van het referentiedossier van de afdeling « Specialisatie van kaderlid van de non-profit sector » (code 715715S35D1), gerangschikt op het niveau van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type en van stelsel 1

De Minister van Onderwijs voor Sociale Promotie,

Gelet op de wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, gecoördineerd bij het besluit van de Regent van 31 december 1949, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij artikel 124 van het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, zoals gewijzigd;

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op de artikelen 47, 71, 74, 75 en 137;

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 14 november 2008 tot wijziging van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, ter bevordering van de integratie van zijn hoger onderwijs in de Europese ruimte van het hoger onderwijs, inzonderheid op artikel 10;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 27 april 1992 houdende bevoegdheids-overdracht inzake het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het advies van 28 juni 2012 van het Vast Bureau vergaderd met toepassing van artikel 74 van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het eensluidend advies van de Overlegcommissie voor het onderwijs voor sociale promotie van 5 juli 2012,

Besluit :

Artikel 1. Het referentiedossier van de afdeling « Specialisatie van kaderlid van de non-profit sector » (code 715715S35D1), alsook de referentiedossiers van de opleidingseenheden waaruit die afdeling bestaat, worden goedgekeurd.

Die afdeling wordt gerangschikt op het niveau van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Alle opleidingseenheden waaruit ze bestaat, worden gerangschikt op het niveau van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Art. 2. Het bekwaamheidsbewijs dat wordt uitgereikt op het einde van de afdeling « Specialisatie van kaderlid van de non-profit sector » (code 715715S35D1) is het « Diploma van Specialisatie : kaderlid van de non-profit sector » van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Art. 3. De geleidelijke omvorming van de betrokken bestaande structuren begint uiterlijk op 1 september 2012.

De afdeling bedoeld in dit besluit vervangt de afdelingen van « Specialisatie in beheer van diensten en instellingen van de non-profit sector » (code 715712S35S1), « Postgraduaat van kaderlid van de non-profit sector » (715715S35C1), « Beheer van de non-profit sectoren » (code cirso 616201).

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2012.

Brussel, 11 juli 2012.

Mevr. M.-D. SIMONET

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2012 — 2857

[C – 2012/29382]

11 JUILLET 2012. — Arrêté ministériel approuvant le dossier de référence de la section intitulée « Spécialisation en intervention systémique et travail social » (code 951020S35D1) classée au niveau de l'enseignement supérieur social de promotion sociale de type court et de régime 1

La Ministre de l'Enseignement de Promotion sociale,

Vu les lois sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires coordonnées par l'arrêté du Régent du 31 décembre 1949, notamment l'article 6 modifié par l'article 124 du décret de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement telle que modifiée;

Vu le décret de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, les articles 47, 71, 74, 75 et 137;

Vu le décret de la Communauté française du 14 novembre 2008 modifiant le décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, en vue de favoriser l'intégration de son enseignement supérieur à l'espace européen de l'enseignement supérieur, l'article 10;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 27 avril 1992 portant délégation de compétences en matière d'enseignement de promotion sociale;

Vu l'avis du 28 juin 2012 du Bureau permanent réuni en application de l'article 74 du décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

Vu l'avis conforme de la Commission de concertation de l'enseignement de promotion sociale du 5 juillet 2012,

Arrête :

Article 1^{er}. Le dossier de référence de la section intitulée « Spécialisation en intervention systémique et travail social » (code 951020S35D1) ainsi que les dossiers de référence des unités de formation constitutives de cette section sont approuvés.

Cette section est classée au niveau de l'enseignement supérieur technique de promotion sociale de type court.

Toutes les unités de formation qui la composent sont classées au niveau de l'enseignement supérieur social de promotion sociale de type court.

Art. 2. Le titre délivré à l'issue de la section Spécialisation en intervention systémique et travail social » (code 951020S35D1) est le « Diplôme de Spécialisation en intervention systémique et travail social » de l'enseignement supérieur social de promotion sociale et de type court.

Art. 3. La transformation progressive des structures existantes concernées commence au plus tard le 1^{er} septembre 2012.

La section visée par le présent arrêté remplace la section de « Post-graduat en intervention systémique et travail social » (code 951021S35S1).

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2012.

Bruxelles, le 11 juillet 2012.

Mme M.-D. SIMONET

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2012 — 2857

[C – 2012/29382]

11 JULI 2012. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van het referentiedossier van de afdeling « Specialisatie in systeembemiddeling en sociale arbeid » (code 951020S35D1), gerangschikt op het niveau van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type en van stelsel 1

De Minister van Onderwijs voor Sociale Promotie,

Gelet op de wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, gecoördineerd bij het besluit van de Regent van 31 december 1949, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij artikel 124 van het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, zoals gewijzigd;

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, inzonderheid op de artikelen 47, 71, 74, 75 en 137;

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 14 november 2008 tot wijziging van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, ter bevordering van de integratie van zijn hoger onderwijs in de Europese ruimte van het hoger onderwijs, inzonderheid op artikel 10;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 27 april 1992 houdende bevoegdheids-overdracht inzake het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het advies van 28 juni 2012 van het Vast bureau vergaderd met toepassing van artikel 74 van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het eensluidend advies van de Overlegcommissie voor het onderwijs voor sociale promotie van 5 juli 2012,

Besluit :

Artikel 1. Het referentiedossier van de afdeling «Specialisatie in systeembemiddeling en sociale arbeid (code 951020S35D1), alsook de referentiedossiers van de opleidingseenheden waaruit die afdeling bestaat, worden goedgekeurd.

Die afdeling wordt gerangschikt op het niveau van het technisch hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Alle opleidingseenheden waaruit ze bestaat, worden gerangschikt op het niveau van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type.

Art. 2. Het bekwaamheidsbewijs dat wordt uitgereikt op het einde van de afdeling « Specialisatie in systeembemiddeling en sociale arbeid » (code 951020S35D1) is het « Diploma van Specialisatie in systeembemiddeling en sociale arbeid » van het sociaal hoger onderwijs voor sociale promotie en van het korte type.

Art. 3. De geleidelijke omvorming van de betrokken bestaande structuren begint uiterlijk op 1 september 2012.

De afdeling bedoeld in dit besluit vervangt de afdeling van « Postgraduaat in systeembemiddeling en sociale arbeid » (code 951021S35S1).

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2012.

Brussel, 11 juli 2012.

Mevr. M.-D. SIMONET